

# Mi papá

Texto: Helena Kraljič  
Ilustraciones: Polona Lovšin



Mi papá es mi papi, mi padre...

«Oh, qué niña tan linda tienes, qué niño tan adorable... ¿Qué edad tiene ahora? ¿De verdad? ¡Qué mayor!...». ¿Alguna vez has escuchado conversaciones así, compuestas por preguntas y respuestas vertiginosas que muy a menudo son meras **frases vacías**? Pero ¿cómo nos ven los niños a los adultos? ¿Como **personas molestas** que siempre están pensando en trabajar? ¿Como aviones supersónicos que siempre van a toda prisa? ¿Como gigantes que ya no saben hablar?

Los lectores encontrarán excelentes respuestas a éstas y más preguntas en este exquisito libro ilustrado que combina las palabras de Helena Kraljič con las ilustraciones de Polona Lovšin.

El texto se fusiona con las ilustraciones en un todo inseparable y las palabras escapan al «control» de las reglas ortográficas. Esto muestra la libertad del niño y aboga por ella, un juego de alegre invención de palabras inusuales y exageración: papá es el MÁS FUERTISÍSIMO, el MÁS BUENISÍSIMO, el MÁS TIERNISÍSIMO, el MÁS COMPENSIVISÍSIMO, el MÁS INTELIGENTISÍSIMO... Pero algunos exclamarán: «Oh, ¿vamos a enseñar a los niños palabras erróneas?». Claro que no, porque cada pequeño gigante del jardín de infancia entenderá que la comparación es buena (es LA MEJORISÍSIMA). ¡Es todo por diversión! El niño también sabrá lo bueno que es... ¿Cómo de bueno? (Por supuesto: lo mejorisísimo).

Cada línea de este libro ilustrado refleja una confianza ilimitada en la fuerza del padre y la calidez de la proximidad. ¿Es realmente cierto que *papá hizo el mundo entero SÓLO PARA MÍ*?

Feliz travesía, pequeño gigante y gran niño, en este mundo de palabras de niños, que no infantiles.

DR. IGOR SAKSIDA

Puedes consultar nuestro catálogo en [www.picarona.net](http://www.picarona.net)

MI PAPÁ

Texto: *Helena Kraljič*

Ilustraciones: *Polona Lovšin*

1.ª edición: febrero de 2021

Título original: *Moj očka*

Traducción: *Raquel Mosquera*

Maquetación: *Isabel Estrada*

Corrección: *Sara Moreno*

© 2018, Morfem Pub. House, Eslovenia  
(Reservados todos los derechos)

© 2021, Ediciones Obelisco, S.L.  
[www.edicionesobelisco.com](http://www.edicionesobelisco.com)

(Reservados los derechos para la lengua española)

Edita: Picarona, sello infantil de Ediciones Obelisco, S.L.

Collita, 23-25. Pol. Ind. Molí de la Bastida

08191 Rubí - Barcelona - España

Tel. 93 309 85 25

E-mail: [picarona@picarona.net](mailto:picarona@picarona.net)

ISBN: 978-84-9145-433-5

Depósito Legal: B-1.734-2021

*Printed in Spain*

Impreso en ANMAN, Gràfiques del Vallès, S.L.

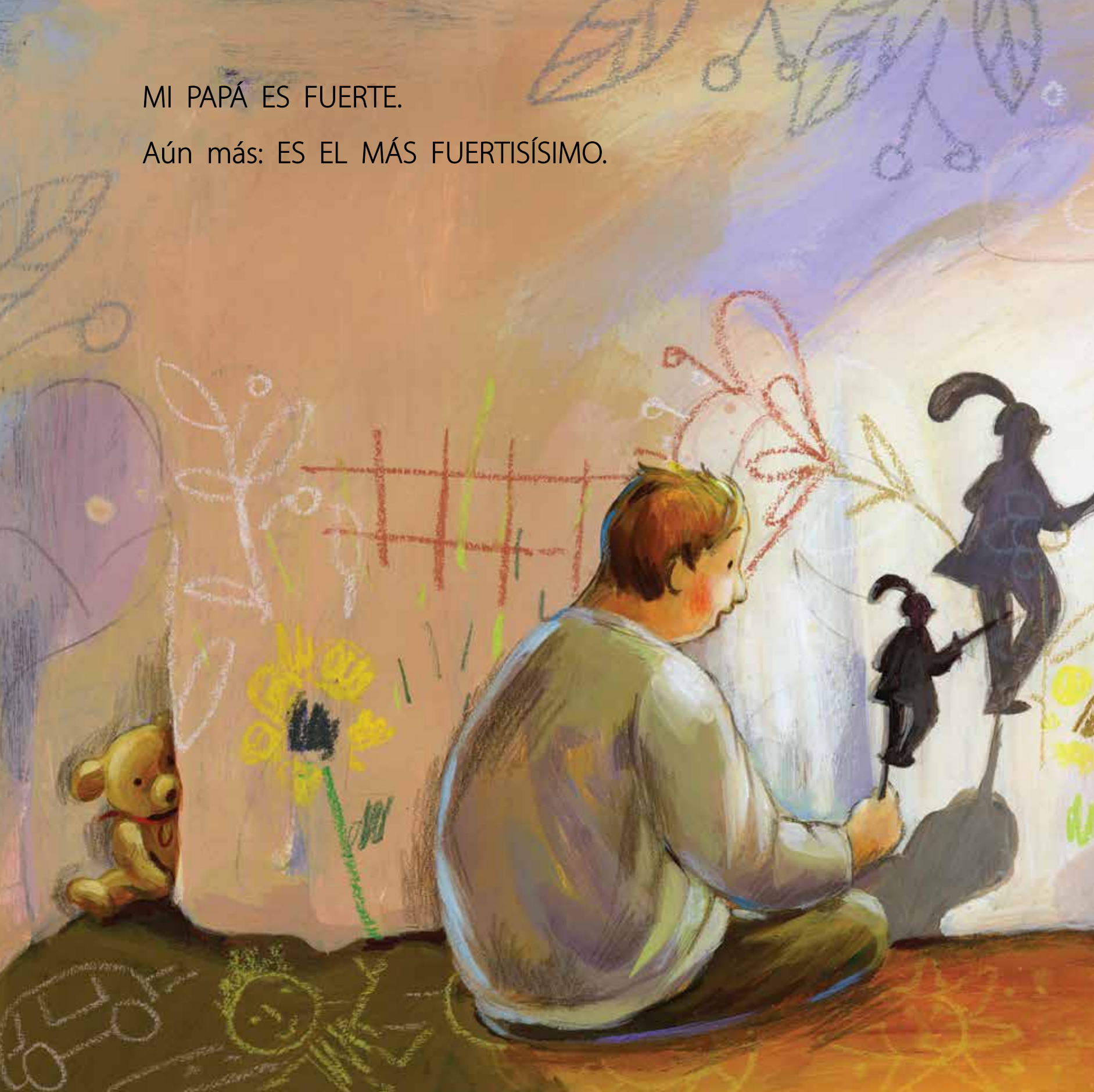
c/ Llobateres, 16-18, Tallers 7 - Nau 10. Polígono Industrial Santiga

08210 - Barberà del Vallès - Barcelona

Reservados todos los derechos. Ninguna parte de esta publicación, incluido el diseño de la cubierta, puede ser reproducida, almacenada, transmitida o utilizada en manera alguna por ningún medio, ya sea electrónico, químico, mecánico, óptico, de grabación o electrográfico, sin el previo consentimiento por escrito del editor. Dirígete a CEDRO (Centro Español de Derechos Reprográficos, [www.cedro.org](http://www.cedro.org)) si necesitas fotocopiar o escanear algún fragmento de esta obra.

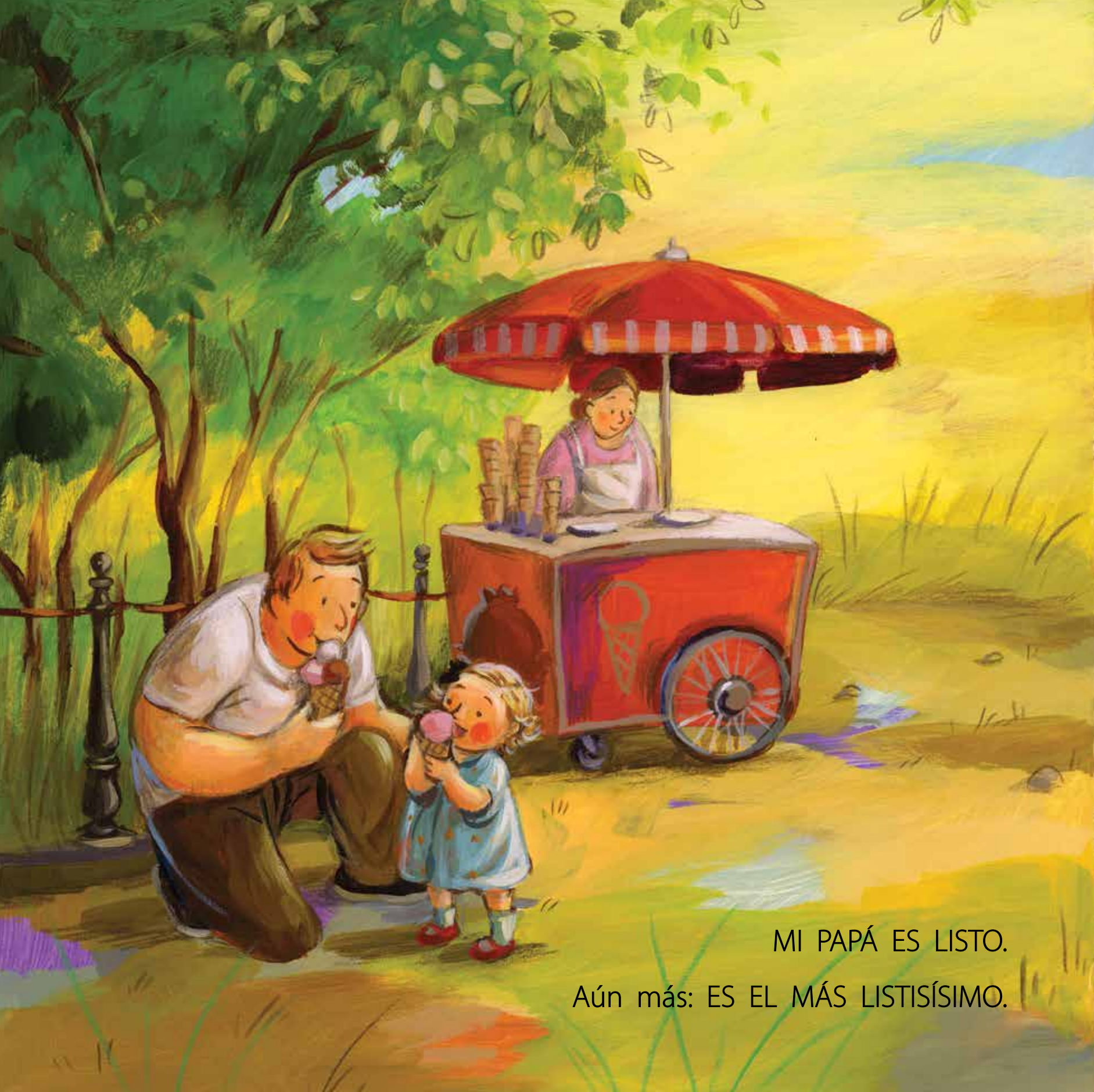
MI PAPÁ ES FUERTE.

Aún más: ES EL MÁS FUERTISÍSIMO.



Villanos, enanos malvados y dragones HORRIBLES,  
para él ninguno es INVENCIBLE.





MI PAPÁ ES LISTO.  
Aún más: ES EL MÁS LISTISÍSIMO.

En verano me compra HELADOS  
y en invierno, té para los RESFRIADOS.



MI PAPÁ ES DIVERTIDO.

Aún más: ES EL MÁS DIVERTIDISÍSIMO.

Sobre él me monto ENCIMA

y perseguimos monstruos

por toda la COCINA.



